

enxuta

LAVARROPAS AUTOMÁTICO

MODELO LENX4660



MANUAL DE INSTRUCCIONES

Antes de hacer funcionar este lavarropas, por favor lea las instrucciones completa y detenidamente.

GELBRING
IMPORTACIONES 

ESPECIFICACIONES

Dimensiones	520(A)x535(L)x907(H)
Peso	29kg
Consumición de Agua	130L/ciclo
Consumición de Energía	330W
Fuente de Energía	AC Voltaje Local
Presión de Agua Requerida	0.03MPa-0.8MPa


PRECAUCION - Este aparato debe tener conexión a tierra.

PARA EL ENCHUFE DE 3 PINES (Enchufe Estándar BS con Fusible de 13 A)

Los cables están coloreados de acuerdo al siguiente código:

Verde/amarillo: Tierra Celeste: Neutro Marrón: Fase



Los cables en el aparato podrían no corresponder con los colores marcados identificando las terminales en su enchufe, haga lo siguiente:

- El cable que tenga el color verde y amarillo debe ser conectado a la terminal en el enchufe la cual está marcada con E o el símbolo de tierra  o está coloreado de verde o de verde y amarillo.
- El cable que está coloreado en celeste debe ser conectado a la terminal que está marcada con la letra N o coloreado en blanco.
- El cable que esté coloreado en marrón debe ser conectada a la terminal que está marcada con la letra L o coloreada en negro.









Importantes Instrucciones de Seguridad

Por favor lea este manual de instrucciones antes de utilizar la máquina.

- Las precauciones que se indican aquí se clasifican como "Advertencia" y "Atención" en función de los daños y emergencias causadas por la mala operación y se describen respectivamente abajo en línea con las marcas.

	Advertencia	Una operación incorrecta del aparato puede causar la muerte.
	Atención	Una operación incorrecta del aparato puede causar daño corporal o daño en el equipo.

		
Este símbolo indica el contenido de advertencia o atención.	Este símbolo indica acción de prohibición.	Este símbolo indica acción obligatoria para ser llevada a cabo.

 Advertencia	
<ul style="list-style-type: none"> Cualquier desmontaje, reparación o alteración debe ser llevada a cabo por un técnico profesional, de lo contrario puede ser objeto de una descarga eléctrica que puede provocar incendio o sufrir una lesión.  	<ul style="list-style-type: none"> Esta lavadora está equipada con un enchufe de 3 pines que incluye un cable a tierra. Este aparato debe estar conectado a tierra.  Toma de Tierra
<ul style="list-style-type: none"> El suministro de electricidad debe ser desconectado con las manos secas. De lo contrario, podría provocar una descarga eléctrica. Prohibido manipular con manos mojadas.  Prohibido manos mojadas 	<ul style="list-style-type: none"> No ponga agua en contacto directo con la unidad durante el mantenimiento y reparación. Esto puede causar cortocircuitos o descargas eléctricas. 
<ul style="list-style-type: none"> No debe usar la máquina si hay daños en el cable o el enchufe está flojo. De lo contrario puede ocurrir una descarga eléctrica, cortocircuito o un incendio.  No dañe el cable, doble a la fuerza, tire o gire al manipular. Por favor no poner peso sobre el cable o apriete con una puerta cerrada. Ocasional daño al cable puede causar una descarga eléctrica o un incendio.  Prohibido 	<ul style="list-style-type: none"> No vierta tejidos con manchas de gasolina, benceno, alcohol o disolventes en la lavadora. Para evitar incendios o explosiones que puedan causar lesiones.  Prohibido

Importantes Instrucciones de Seguridad



Advertencia

- Mantenga a los niños lejos de lavadora, no coloque ninguna caja o estante al lado de la lavadora.

Los niños pueden caer dentro de la lavadora con resultado de lesiones. Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos los niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones relativas al uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.



Prohibido

- No coloque su mano dentro del tambor hasta que se haya detenido completamente. Incluso cuando el tambor del centrifugado esté girando lentamente, aún hay posibilidades de que sea atrapado por el movimiento y producir heridas.

Se debe prestar especial atención cuando hay niños cerca.

- No coloque sus manos dentro del lavarropas / tambor de centrifugado, durante al proceso de lavado y enjuagado. Incluso cuando el centrifugado es lento, las manos pueden ser atrapadas por las prendas. Si es necesario, presione el botón de pausa y coloque sus manos fuera del tambor hasta que éste se haya detenido completamente.



Prohibido



- Utilice un sólo toma de corriente con tensión especial y que coincida con las especificaciones técnicas del aparato. La conexión a un enchufe múltiple con otros aparatos eléctricos puede provocar un incendio debido a una carga excesiva de corriente.



Limpiar

- Limpie completamente el cable de alimentación eléctrica. La suciedad suele adherirse al pin o alrededor de la base de los pines. De no hacerlo, podría provocar riesgo de incendio.

- La lavadora no debe instalarse en lugares húmedos ni en lugares expuestos al viento y la lluvia. De lo contrario, puede causar fugas de electricidad, sufrir una descarga eléctrica o riesgo de incendio.



Prohibido

- Está estrictamente prohibido acercar la lavadora a lugares con vela, repelente de mosquitos, incienso u otras tipo de sustancias peligrosas. Para evitar posibles lesiones causadas por el movimiento propio del aparato



Prohibido



Atención

- No tire del cable de la toma de corriente para desenchufar la unidad.

Para evitar una descarga eléctrica o riesgo de incendio provocado por un cortocircuito.



Prohibido



- Por favor, desenchufe la unidad cuando no la use durante un largo periodo de tiempo. Puede ocurrir una descarga eléctrica, debido a la deformación de las piezas de plástico del aparato.



- El suministro de electricidad debe ser desconectado con las manos secas durante el mantenimiento y reparación.

- De lo contrario, una fuga eléctrica puede producir lesiones. Si el cable de alimentación eléctrica está dañado, el fabricante o personal de servicio técnico deberá reemplazarlo con el fin de evitar situaciones de peligro.

- No conectar el suministro de agua caliente. No debe utilizar para el lavado agua caliente por encima de 50°C.

Puede ocurrir una descarga eléctrica, debido a la deformación de las piezas de plástico del aparato.



Prohibido

Importantes Instrucciones de Seguridad

⚠ Atención

- No lavar, aclarar ni centrifugar el tejido o paño a prueba de agua como bolsa de dormir, impermeable, fundas de esquí, bicicletas, coches y motos.

De lo contrario puede producir lesiones por una vibración anormal, puede ocasionar daño a la lavadora, la pared, el suelo y la ropa.



Prohibido

- No pise ni coloque peso sobre la parte superior de la unidad. De lo contrario, la deformación y el daño pueden causar lesiones.



Prohibido

- Mantenga las manos y pies a distancia del lavarropas cuando está en funcionamiento. El movimiento de la unidad cuando está funcionando, puede causar lesiones.



Prohibido

- Por favor, cerrar el grifo del agua cuando no se utiliza la unidad. Para evitar daños causados por fugas de agua.



! Fuga de agua

- Compruebe la conexión de la manguera de suministro de agua antes del lavado. Para evitar daños causados por la posible fuga de agua, apriete la manguera girando en dirección horaria. No fuerce la conexión.
- Utilice los nuevos conjuntos de mangueras provistas con el electrodoméstico, deseche sus viejas mangueras.
- No bloquee las aberturas de ventilación en la parte inferior de la lavadora, no coloque una alfombra debajo de la lavadora.



! Fuga de agua

- La manguera de suministro de agua debe estar firmemente atornillada a la unidad. El no hacerlo de esta manera, puede dar lugar a fugas de agua.
- Si utiliza el aparato durante un largo periodo de tiempo, la unidad podría provocar fugas de agua causadas por el afloje de la tuerca de unión. Así que por favor, compruebe cada cierto tiempo la conexión de la manguera con el grifo.

Cuidado y Mantenimiento

Limpeza de la lavadora

- Utilice un paño suave para eliminar el agua o la suciedad en la superficie de la lavadora. No rocíe agua directamente al cuerpo del aparato.
- No utilice detergentes, pulidores y otros productos químicos, ya que podrían dañar la superficie.



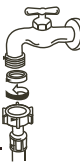
Limpiar la válvula de entrada de agua (Se sugiere la limpieza cada 6 meses)

- Después de un largo tiempo de uso, la válvula de entrada de agua puede bloquearse debido a suciedad. Por favor, quitar la manguera de entrada de agua, quitar la válvula de entrada de agua, limpie, vuelva a montar la válvula de entrada de agua y conecte la manguera nuevamente al grifo de agua.



Limpiar el filtro de la manguera (Se sugiere la limpieza cada 6 meses)

1. Girar la tuerca de la manguera de suministro de agua, en sentido horario contrario, quitar la manguera de agua.
2. Limpiar la suciedad con un cepillo de dientes.
3. Instalar nuevamente la manguera.







Limpiar la pelusa del filtro (Se sugiere la limpieza cada vez, después de usar)

(Se sugiere la limpieza cada vez, después de usar)

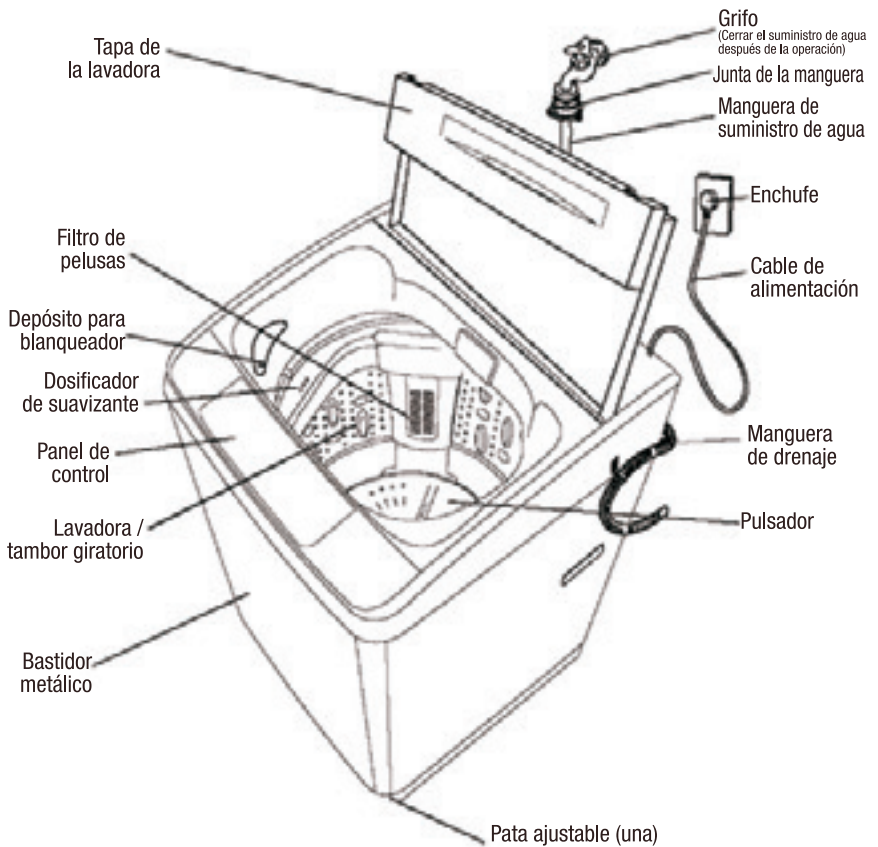
1. Sacar el filtro de pelusas.
2. Quite los restos y lave el filtro de pelusa con agua.
3. Instalar el filtro (agarre a la ranura de abajo)
(El filtro de pelusa es una pieza delicada).



Accesorios

Manual de instrucciones (1 libro)	Manguera de drenaje (1 pieza)	Manguera de suministro de agua (1 pieza)	Cubierta inferior (1 pieza)	Tornillo (1 pieza)
	 abrazadera de la manguera			

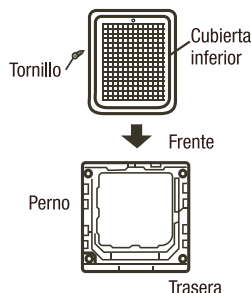
Nombre de las Partes



Instrucciones de Instalación

Instale la cubierta inferior

1. Quite la cubierta inferior y los tornillos.
2. Coloque la lavadora suavemente por el lado posterior, sobre una alfombra suave o un cojín. (Tenga cuidado de no hacer mella en el marco).
3. Inserte la cubierta inferior unida en los ganchos, de forma recta, empujando hasta alcanzar los ganchos traseros.
4. Fije la cubierta inferior con un tornillo.
5. Coloque suavemente la lavadora en posición vertical.



Localización de Lavadora

1. Ubique la lavadora un lugar seco, alejado de la luz solar.
2. Instale la lavadora sobre una superficie estable y nivelada.
3. Ajuste la pata de la lavadora si es necesario, para corregir el nivel del aparato como se muestra en el diagrama.

* La inclinación máxima permitida de la superficie de soporte es de 2°.



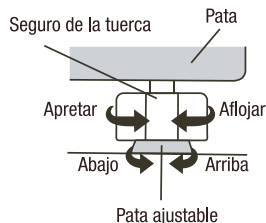
Piso inclinado



suelo inestable

PRECAUCIONES:

- La lavadora debe ser instalada de manera que su abertura inferior no sea obstruida por una alfombra, tapete, etc.
- La lavadora instalada en suelo con moqueta o sobre una superficie elástica, puede ocasionar problemas con las vibraciones.

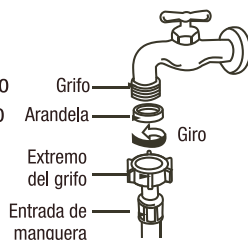


Conexión de la manguera de suministro de agua

1. Asegúrese de que las arandelas de sellado estén firmemente asentadas.
2. Una el extremo curvado de la manguera a la válvula de entrada de la máquina lavadora. Apretar las tuercas de acoplamiento firmemente con la mano.
3. Fije el extremo recto de la manguera al grifo. Apretar las tuercas de acoplamiento de forma segura a mano.
4. Abra el grifo y compruebe si hay fugas. Apretar las tuercas de acoplamiento con firmeza en caso de fuga. Si la presión del agua es fuerte, cierre el grifo de agua completamente, a continuación ábralo ligeramente.

PRECAUCIONES:

- No utilice agua a una temperatura superior a 50°C
- Si su grifo no es adecuado, por favor, consulte a su distribuidor.

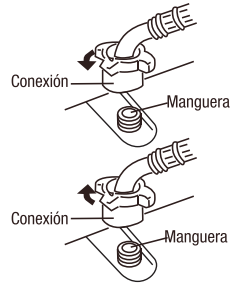


Instrucciones de Instalación

Instale la manguera de suministro de agua a la lavadora

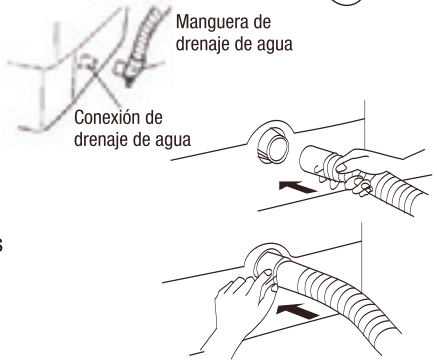
Gire la tuerca en sentido horario para apretar, mientras se conecta la manguera.

Cierre el grifo de agua y gire la tuerca en sentido horario contrario para quitar la manguera de suministro.



Instale la manguera de drenaje

1. Conecte la manguera de drenaje de agua con la articulación en la parte posterior del aparato. Insértelo completamente en el lugar para evitar fugas.
2. Después de que se complete la conexión, por favor, utilice precintos para sujetar la manguera de drenaje de agua para evitar que se caiga.
3. Ubique la manguera para la evacuación de aguas en los soportes rectos y cóncavo según la figura ilustrativa.



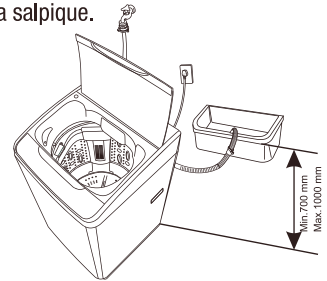
PRECAUCIÓN:

- No suelte la manguera de drenaje de agua para evitar que el agua salpique.
- No utilice la manguera de drenaje de agua en forma extendida.
- No sumerja en el agua, la cola de la manguera en forma de U.



Manguera Clipper

- Asegúrese de no instalar la manguera de drenaje en una posición más baja que las articulaciones de drenaje, ya que podría dar lugar a dificultades para el drenaje del agua. Por favor, asegúrese durante el lavado, de mantener la altura de la manguera de drenaje por debajo de 1000 mm de lo contrario, la lavadora podría no funcionar correctamente.






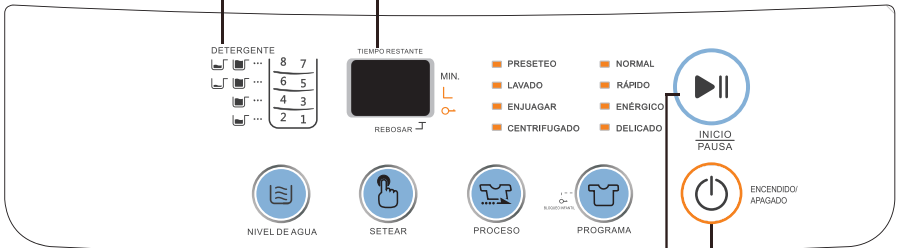
Nombres y Funciones del Panel de Control

DETERGENTE

- Por favor, añada la cantidad adecuada de detergente, que se corresponda con el nivel del agua.

TIMER E INDICADORES

- Este indicador muestra el tiempo durante el lavado.
(Por ejemplo) El tiempo restante es de 20 minutos. 
- Este indicador muestra la hora de terminación del lavado durante el preajuste.
(Por ejemplo) Finalizar lavado 2 horas más tarde. 
- Cuando se producen condiciones anormales, el indicador marcará advertencia.
(Por ejemplo) El agua no fluye. 



BOTÓN INICIO/ PAUSA

- Este botón se utiliza para iniciar la operación de lavado.
- Este botón también se puede utilizar para detener temporalmente la operación de lavado. Para reiniciar la función de lavado, pulse nuevamente el botón START / PAUSA.

NOTAS:

- Este no es un botón de cancelación.
- Si desea eliminar el zumbido que indica la finalización del lavado, mantenga pulsado durante unos 4 segundos el botón START / PAUSA hasta que deje de sonar.

BOTÓN ENCENDIDO / APAGADO

Para encender el aparato, pulse el botón Encendido / Apagado. Cuando desee apagar la alimentación eléctrica, pulse nuevamente el botón Encendido / Apagado. Cuando haya completado el lavado, el aparato se apagará después de 5 segundos, en forma automática.

NOTAS:

- Si desea cambiar el programa de lavado, pulse el botón Encendido / Apagado y vuelva a encenderla de nuevo.
- Si deja la lavadora sin iniciar el ciclo de lavado, se apagará automáticamente en 10 minutos.

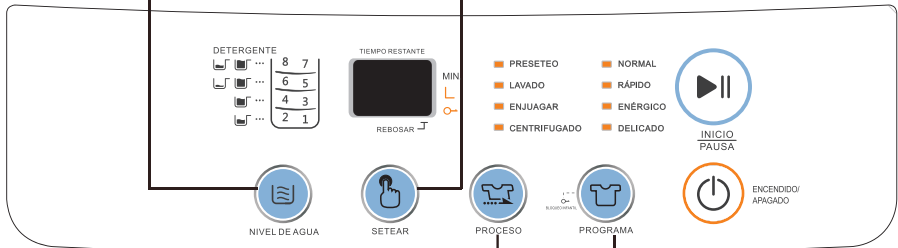
Nombres y Funciones del Panel de Control

BOTÓN NIVEL DE AGUA

- Pulse el botón para seleccionar el nivel de agua adecuado. Para el programa de prendas "DELICADO" no se pueden elegir los dos niveles de agua más bajos.

BOTÓN DE AJUSTE

- El botón SET se utiliza para seleccionar tiempo de lavado, enjuague y tiempo de centrifugado.



BOTÓN DE PROCESO

- El botón de proceso puede ser utilizado para seleccionar PRESET, LAVADO, CENTRIFUGADO, ENJUAGUE.

BOTÓN PROGRAMA

- Pulsando este botón usted puede elegir entre 4 programas "NORMAL", "RÁPIDO", "ALTO RENDIMIENTO" Y "DELICADO".
- Si elige el programa normal, alto rendimiento o rápido, la lavadora iniciará automáticamente la operación.

Uso Normal

1. Preparación

1. Asegúrese de instalar la manguera de drenaje.
2. Conecte la manguera de suministro de agua al grifo, gire para apretarla. Asegúrese de que los tornillos del conector estén bien apretados. De lo contrario puede causar fugas de agua.
3. Conecte el cable de alimentación a un toma de corriente.
4. Coloque las prendas dentro de la lavadora.

2. Pulse el botón ON / OFF

3. Pulse el botón START / PAUSA.

- El sensor detecta el peso de la ropa de forma automática. (RÁPIDO/ NORMAL/ALTO RENDIMIENTO / DELICADO) y establece automáticamente el nivel del agua, centrifugado y enjuague.
- El programa DELICADO, no está disponible para los 2 niveles de agua más bajos. Si es necesario lo puede establecer manualmente.

4. Coloque el detergente en el compartimento.

5. Cierre la tapa de la lavadora.

- La alarma lavadora y deje de funcionar antes de hacer girar la tapa de la lavadora si no es cerrado.

DETERGENTE Y RECOMENDACIONES DE CARGA								LENX 4660	
Nivel del agua	1	2	3	4	5	6	7	8	
Volumen de agua (Aprox. L)	15	20	24	28	32	38	45	50	
Indicadores de detergente									
Detergente en polvo Volumen (g)	12~20		20~28		28~36		36~45		
Volumen de otro detergente	Es posible ajustar la cantidad de detergente, de acuerdo a las recomendaciones a seguir que vienen descriptas en el envase.								

DETERGENTE Y RECOMENDACIONES DE CARGA								LENX 4770	
Nivel del agua	1	2	3	4	5	6	7	8	
Volumen de agua (Aprox. L)	15	20	24	28	32	38	45	52	
Indicadores de detergente									
Detergente en polvo Volumen (g)	12~20		20~28		28~36		36~50		
Volumen de otro detergente	Es posible ajustar la cantidad de detergente, de acuerdo a las recomendaciones a seguir que vienen descriptas en el envase.								

PRECAUCIONES:

Puede utilizar suavizante, viértalo lentamente en el depósito especificado.

Demasiado detergente provoca un mal enjuague y poco detergente provoca un mal resultado de lavado.

Como Usar los Programas y Procesos de Lavados

1. Preparación: Coloque la manguera de drenaje, abrir el grifo de suministro de agua, conecte el cable de alimentación a un toma de corriente, coloque las prendas en el interior de la lavadora.
2. Pulse el botón ON / OFF.
3. Pulse el botón PROGRAM para elegir el programa adecuado a los tipos de prendas a lavar. Por favor refiérase a la guía (ver debajo) para la elección del programa.

GUÍA DE PROGRAMAS		
PROGRAMA	POTENCIA DE AGUA	TIPOS DE PRENDAS
NORMAL	ESTANDAR	Ropa sucia de uso cotidiano
RÁPIDO	ESTANDAR	Distintos tipos de prendas
ALTO RENDIMIENTO	FUERTE	Ropa de trabajo sucia
DELICADO	SUAVE	Ropa interior, artículos con encaje, tejidos delicados

4. Pulse el botón PROCESS para elegir el ciclo adecuado. La luz se mueve a la derecha, cuando se pulsa y va pasando de uno a uno.

lavado → enjuague → centrifugado → preseleccionado

↑

5. Pulse el botón SET para elegir: lavado, tiempo de centrifugado y número de enjuague.

- Indica el tiempo preestablecido 0 → 1 → 2..... → 5 → 6..... 24 horas (Excepto el programa DELICADO)

↑

- Indica el tiempo de lavado 0 → 1 → 2..... → 19 → 20 minutos

↑

- Indica el número de enjuague 0 → 1 → 1 → 2 → 2 → 3 → 3 → 4 → 4. veces (El número significa ciclos y "●" significa desbordamiento de enjuague)

↑

- Indica el tiempo de centrifugado 0 → 1 → 2 → ... → 8 → 9 minutos (Excepto el programa DELICADO)

↑

0 → 1 → 2 → 3 minutos (Para el programa DELICADO)

↑

Como Usar los Programas y Procesos de Lavados

6. Pulse el botón NIVEL DE AGUA para elegir el nivel de agua adecuado y luego coloque el detergente.
 7. Pulse el botón START / PAUSA.
 8. Cierre la tapa de la lavadora.
- Si desea cambiar el programa o proceso durante el funcionamiento, por favor apague, reinicie y elija el programa que se necesita nuevamente.

GUÍA DE ELECCIÓN DE PROGRAMA		Modo de funcionamiento para el programa		
PROGRAMA	TIPO DE PRENDAS	TIEMPO DE LAVADO (min)	TIPO DE ENJUAGUE	TIEMPO DE CENTRIFUGADO (min)
NORMAL	Ropa de uso cotidiano	5-12	Enjuague 2 veces	4-5
RÁPIDO	Distintos tipos de prendas	5	Enjuague 1 veces	3
ALTO RENDIMIENTO	Ropa de trabajo sucia	7-14	Enjuague 2 veces	7-8
DELICADO	Ropa interior, lencería, tejidos delicados	6	Enjuague 2 veces	2

- El tiempo total de funcionamiento de cada programa, puede variar debido a las diferencias de presión de agua.

PREPARACIÓN DE LAS PRENDAS ANTES DEL LAVADO

- Asegúrese de que no queda nada en los bolsillos. (Pines, monedas, etc. que puedan dañar la ropa o la lavadora y ocasionar ruido adicional al aparato).
- De vuelta la ropa, de adentro hacia fuera, para deshacerse de las sobras.
- Las prendas de lana, ropa interior, artículos con bordados, etc. deben de ser colocadas en una red de lavado para mayor protección.
- Cierre los sujetadores y ate los cordones para que no queden sueltos.
- Cepille las prendas sucias para quitarles el polvo, la arena, etc.
- Poner la ropa ligera hacia abajo. Por favor, haga una pausa en el ciclo de lavado y empuje hacia abajo estas prendas, cuando floten.
- Por favor, separe el lavado de la ropa blanca de la ropa de colores y lave por separado la ropa interior.

FUNCIÓN DE BLOQUEO PARA NIÑOS

La lavadora dejará de funcionar automáticamente y la alarma suena si la tapa de la lavadora se abre por 5 segundos durante su funcionamiento.

Método de bloqueo para niños:

Presione el botón POWER ON / OFF, pulse el botón PROGRAM durante 4 segundos hasta que suene el zumbido. Para restaurarlo, repita esta operación o desconecte. Si establece la función de bloqueo para niños, los otros botones no responderán.

Nota: Esta función no se puede almacenar.

CANCELAR LA ALARMA

Pulse el botón POWER ON / OFF para encender el aparato y pulse el botón START / PAUSA durante 4 segundos hasta que suene el zumbido. Para restaurarlo, repita esta operación o desconecte.

Nota: Esta función no se puede almacenar.

Otras Funciones

AJUSTE DE NIVEL DE AGUA

Este botón le permite elegir el nivel de agua adecuado durante el proceso LAVADO / ENJUAGUE.

Método:

Presione hasta PROCESO DE LAVADO, la luz parpadea, pulse el botón NIVEL DE AGUA para elegir el nivel de agua apropiado, pulse el botón SET para ajustar el tiempo de lavado. A continuación, pulse el botón PROCESO hasta que la luz parpadea en ENJUAGUE. Pulse el botón NIVEL DE AGUA para elegir el nivel de agua apropiado, pulse el botón SET para fijar el número de enjuague. A continuación, pulse el botón PROCESO hasta que la luz parpadee en SPIN, pulse el botón SET para ajustar el tiempo de centrifugado. Por último, pulse el botón START / PAUSA, la lavadora funcionará de acuerdo con el nivel de agua, según lo establecido para el lavado y proceso de enjuague.

DOBLE NIVEL DE POTENCIA DE LAVADO

La lavadora se iniciará cuando el nivel de agua de lavado esté por debajo de los 2 niveles fijados.

Esto sucede para que la lavadora comience a trabajar con más densidad de detergente.

- Esta función no se llevará a cabo cuando se selecciona el nivel 1 o nivel 2 de agua, en el programa para prendas DELICADAS.

Nota: Esta es una función predeterminada, su configuración no está disponible.

FUNCIÓN DE MEMORIA

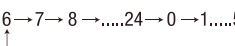
Cuando seleccione el programa de lavado NORMAL, ALTO RENDIMIENTO, después de terminar el trabajo la máquina recordará este programa y comenzará con el mismo la próxima vez que la ponga en funcionamiento.

- Esta función no está disponible para el programa DELICADO.
- PRESET y NIVEL DE AGUA no serán memorizados.
- La memoria se perderá si desconecta el enchufe del toma corriente.

PRESETEAR

1. PULSE el botón POWER ON / OFF y asegúrese de conectar la manguera de drenaje.
2. Abra el grifo y coloque la ropa en la lavadora.
3. Seleccione el PROGRAMA y el NIVEL DE AGUA.
4. Presione el botón PROCESS hasta que la luz de PRESET parpadee, presione el botón SET para predeterminar el tiempo necesario (tiempo de lavado terminado).

indicadores para PRESETEAR 6 → 7 → 8 →24 → 0 → 1.....5 (horas)



5. Presione el botón START / PAUSE.
 6. Coloque el detergente y cierre la tapa de la lavadora.
- Todas las luces excepto PRESET se encenderán en aproximadamente un minuto después.
 - PRESET confirmar: Presione el botón SET para indicar PROCESS aproximadamente 5 segundos.
 - PRESET cancelar, cambiar: PRESET se cancela automáticamente cuando se apaga, encienda y vuelva a ajustar PRESET para cambiarlo.
 - Esta función no está disponible para el proceso DELICADO.

Guía para resolver Problemas

Cuando se producen los siguientes problemas, el aparato detectará la condición anormal y sonará una señal acústica electrónica durante aproximadamente 10 segundos, los indicadores luminosos parpadearán como se muestra a continuación. Al mismo tiempo, la lavadora detiene su funcionamiento.

Tipo de problema	Indicador de problemas	Revise los siguientes puntos
La lavadora no funciona en absoluto.		<ul style="list-style-type: none"> • Pulse el botón ON / OFF. • Pulse la tecla START / PAUSA. • Compruebe si se ha producido un corte de energía. • Compruebe si el fusible o disyuntor está desactivado.
El agua no fluye en el Lavado / Centrifugado / Enjuague.	E1	<ul style="list-style-type: none"> • Abra la llave de suministro de agua. • Compruebe si el suministro de agua ha sido cortado. • Compruebe si el caño de la entrada de agua está obstruido. • Compruebe si la entrada de agua ha sido bloqueada o está congelado. • Compruebe si la presión del agua es demasiado baja.
El agua no drena.	E2	<ul style="list-style-type: none"> • Ponga la manguera de drenaje en el agujero del gancho. • Compruebe que la manguera de desagüe esté libre de obstrucción. • Compruebe que el tubo de drenaje no esté tapado. • Compruebe si la manguera de desagüe se eleva a demasiada altura.
La lavadora no centrifuga.	E3	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que la ropa no esté agrupada en un lado del tambor de lavado / centrifugado. • Compruebe que la lavadora esté en una superficie plana.
	E4	<ul style="list-style-type: none"> • Cierre la tapa de la lavadora.
La lavadora sigue emitiendo zumbidos.	E5	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe si la función de bloqueo para niños está activado. • Cierre la tapa de la lavadora.
Otros problemas.	E9	<ul style="list-style-type: none"> • Pulse el botón START / STOP para desconectar la energía, y llame al servicio técnico autorizado.
	EC	

NOTA: Algunos indicadores de problemas pueden ser solucionados, presionando el botón START / PAUSA una vez. A continuación, pulse el botón START / PAUSE de nuevo para reiniciar el funcionamiento.

No señalización de Avería

1. Durante el lavado o enjuague, hay agua por drenar.
Posiblemente hubo adición automática de agua debido a la disminución del nivel del agua.
 2. El tambor de lavado gira o se detiene al inicio del centrifugado.
Este forma intermitente da un mejor efecto de centrifugado.
 3. El aparato carga agua y enjuaga varias veces durante el centrifugado.
Esta es una corrección automática debido a que la ropa no se coloca de manera uniforme en el interior.
 4. Hay un sonido parecido al flujo de agua luego del centrifugado.
Este es el sonido del líquido de balance, en el anillo. Es para reducir la vibración del centrifugado.
 5. El panel de control se mantiene caliente luego de apagar el aparato.
Esto es causado por que los circuitos electrónicos han estado en funcionamiento.
 6. Si la lavadora se apaga durante el lavado, el aparato no puede seguir funcionando.
Por favor, vuelva a establece el programa.
-

CERTIFICADO DE GARANTÍA

enxuta

Gracias por preferir nuestros productos.

Para satisfacer las necesidades de nuestros clientes, en Gelbring S.A., empresa importadora y representante de las marcas **Enxuta, Queen y Xenon**, buscamos generar confiabilidad y respaldo seleccionando los mejores diseños y la mejor calidad en nuestros productos, atendiendo la relación entre calidad y precio.

Somos una empresa en constante expansión para poder ofrecerle a nuestros clientes una amplia gama de productos y lograr una mayor eficiencia en todos nuestros servicios.

En este marco, usted ha realizado una muy buena elección. Usted no sólo cuenta con la garantía legal por tres meses, sino que Gelbring S.A. le otorga una garantía hasta completar un año desde fecha de compra del producto (o planes especiales indicados en el producto).

Usted podrá hacer uso de este certificado, a través de nuestro Respaldo Post Venta. Es imprescindible que el usuario presente la boleta de compra ante el servicio para la validación del año de vigencia de la garantía, bajo las siguientes condiciones generales:

En el caso de que por deficiencias de fabricación o falla de materiales, partes, piezas y componentes, que impidan el uso normal de funcionamiento del producto, el Respaldo Post Venta cubrirá gratuitamente la reparación en sus talleres, incluyendo mano de obra y repuestos, durante el periodo de un año a partir de la fecha de compra del producto.

El producto que usted adquirió, ha sido diseñado para uso doméstico familiar, por lo tanto la gratuidad del servicio no será aplicable en el caso de que el producto se destine para uso comercial, industrial y otros de similar naturaleza.

Queda sin efecto esta garantía:

- Cuando la falla o el desperfecto sea ocasionado por descargas eléctricas, sobrecarga de tensiones de UTE, instalaciones eléctricas y/o sanitarias defectuosas.
- Un hecho imputable al consumidor y/o terceros.
- Accidentes ocurridos con posterioridad a la entrega.
- Instalación incorrecta.
- Maltrato, desconocimiento y corriente o uso inadecuado del producto, instalación, alteraciones, reparaciones o manipuleo realizado por personal no autorizado.
- Defectos causados por el transporte.
- Todos los accesorios de plástico, metal, lámparas o similares, filtros y mangueras de conexión al agua o a la red sanitaria.

Esta garantía no cubre y son de cargo del usuario, los gastos generados por: locomoción o viáticos del personal técnico, fletes y/o transporte de los productos, los cuales deben ser abonados al momento de recibir el servicio, dicho monto de visita técnica y flete si fuera necesario, le será indicado en el momento de solicitar el servicio; si el producto es llevado directo a nuestro taller no hay costo alguno.

Para el caso fuere necesaria la sustitución del artículo adquirido, descrito en la factura, y la Empresa careciere de stock o se hubiese discontinuado la fabricación o importación, el mismo podrá sustituirse por uno de calidad igual o superior dentro de las marcas importadas o representadas por Gelbring S.A.

NOMBRE DEL PROPIETARIO DEL ARTÍCULO:

E-MAIL:

TELÉFONO:

DOMICILIO:

LOCALIDAD:

DEPARTAMENTO:

PRODUCTO:

FECHA DE COMPRA:

MARCA:

MODELO:

Nº DE FACTURA:

Nº DE SERIE:

DISTRIBUIDOR:

DESCRIPCIÓN Y ALCANCE DE LA GARANTÍA:

SELLO Y FIRMA:

Respaldo Post Venta - Atención Telefónica 2525 6000 Int. 3- de 9:30 a 18 hs
E-mail: atencionpostventa@gelbring.com.uy

GELBRING S. A. Cno. Perseverano 5959. Montevideo, Uruguay. www.gelbring.com.uy

GELBRING
IMPORTACIONES



CERTIFICADO DE GARANTÍA



Gracias por preferir nuestros productos.

Para satisfacer las necesidades de nuestros clientes, en Celta S.A., empresa importadora y representante de la marca Enxuta, buscamos generar confiabilidad y respaldo seleccionando los mejores diseños y la mejor calidad en nuestros productos, atendiendo la relación entre calidad y precio.

Somos una empresa en constante expansión para poder ofrecerle a nuestros clientes una amplia gama de productos y lograr una mayor eficiencia en todos nuestros servicios.

Términos y condiciones de la garantía (Art. 11 de la Ley 1334/1998)

El presente certificado de garantía es válido únicamente en la República del Paraguay.

Para que tenga validez, asegúrese de que los siguientes datos se encuentren completos por la casa vendedora y preséntelo conjuntamente con su factura de compra.

Asimismo declaro haber sido informado, también en forma previa a esta compra, acerca del lapso del tiempo durante el cual Enxuta se compromete a regular suministro de componentes, repuestos y servicio técnico que será de un año.

Usted podrá hacer uso de este certificado, a través de nuestro Respaldo Post Venta. Es imprescindible que el usuario presente la boleta de compra ante el servicio para la validación del año de vigencia de la garantía, bajo las siguientes condiciones generales:

En el caso de que por deficiencias de fabricación o falla de materiales, partes, piezas y componentes, que impidan el uso normal de funcionamiento del producto, el Respaldo Post Venta cubrirá la reparación en sus talleres, incluyendo mano de obra y repuestos, durante el período de un año a partir de la fecha de compra del producto.

El producto que usted adquirió, ha sido diseñado para uso doméstico familiar, por lo tanto la gratuidad del servicio no será aplicable en el caso de que el producto se destine para uso comercial, industrial y otros de similar naturaleza.

Queda sin efecto esta garantía:

- Cuando la falla o el desperfecto sea ocasionado por descargas eléctricas, sobrecarga de tensiones de la red eléctrica, instalaciones eléctricas y/o sanitarias defectuosas.
- Un hecho imputable al consumidor y/o terceros.
- Accidentes ocurridos con posterioridad a la entrega.
- Instalación incorrecta.
- Maltrato, desconocimiento y corriente o uso inadecuado del producto, instalación, alteraciones, reparaciones o manipuleo realizado por personal no autorizado.
- Defectos causados por el transporte.
- Todos los accesorios de plástico, metal o similares, lamparitas, filtros y mangueras de conexión al agua o a la red sanitaria.

Esta garantía no cubre y son de cargo del usuario, los gastos generados por: locomoción o viáticos del personal técnico, fletes y/o transporte de los productos, los cuales deben ser abonados al momento de recibir el servicio, dicho monto de visita técnica y flete si fuera necesario, le será indicado en el momento de solicitar el servicio; si el producto es llevado directo a nuestro taller no hay costo alguno

CONSTANCIA DE INFORMACIÓN SOBRE EL PRODUCTO (Art. 8 de la ley 1334/1998).

Por medio de la presente declaro que he recibido información veraz, eficaz y suficiente sobre las características de este producto, sus calidades, composición, garantía y plazo de validez, dirección del local de reclamo y los riesgos que presenta para mi seguridad, todo ello de conformidad a los artículos 8 y 11 de la ley 1334/1998).

NOMBRE DEL PROPIETARIO DEL ARTÍCULO:

E-MAIL:

TELÉFONO:

DOMICILIO:

LOCALIDAD:

DEPARTAMENTO:

PRODUCTO:

FECHA DE COMPRA:

MARCA:

MODELO:

Nº DE FACTURA:

Nº DE SERIE:

DISTRIBUIDOR:

DESCRIPCIÓN Y ALCANCE DE LA GARANTÍA:

SELLO Y FIRMA:

Respaldo Post Venta - Atención Telefónica 021 674 774

E-mail: atencionpostventa@gelbring.com.py

CELTA S.A. - Máximo Caballero esquina Ybyturuзу - Barrio Santa María - Asunción

